



The Ottawa
Bonsai Society

Société de
bonsaï d'Ottawa

**In this Issue
Dans ce numéro**

Steering Group Notes — Le Mot de votre Conseil directeur	1
Notice of Annual General Meeting — Avis d'assemblée générale annuelle	2
This month — Ce mois-ci	2
New Members — Nouveaux membres	2
Bonsai digital resources	2
Other events Expositions	2
Reminder — Rappel	2
Trip to bonsai Gros-bec Voyage chez Bonsaï Gros-Bec	3
Publicity — Publicité	4
Meeting Location — Lieu des rencontres	5
Executive — Exécutif	5
Contact Us — Nous joindre	5

NEWSLETTER - BULLETIN

June - Juin 2013

Volume 28, no. 08

Dedicated to promoting interest and understanding of bonsai.

Faire mieux connaître et comprendre l'art du bonsaï.

In the past weeks OBS members have enjoyed participating in a number of activities, the Bonsai Development Workshop; the Intermediate Forest Bonsai Seminar; a trip to a bonsai nursery and a number of Evening Open Bonsai Workshops. This edition of the newsletter is usually dedicated to a presentation in pictures of the various events; after all, a picture is worth a thousand words.



Unfortunately, due to unforeseen situation with a corrupted memory card, only 2 pictures survived from the Workshops. Paul Lauzon had a thousand words to describe his frustration and his disappointment, which some would not be suitable for the newsletter.



We sympathize with Paul over the loss of his hard work. Thank you for doing all that was possible to recover.

Charles Lacombe

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING JUNE 17th, 2013

At this month's meeting, on June 17th, we will be holding our Annual General Meeting during which a financial statement will be presented and members will be called upon to elect the Officers of the Society for 2013/2014.



AVIS D'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE LE 17 JUIN 2013

Lors de la rencontre de ce mois-ci, le 17 juin, nous tiendrons notre Assemblée générale annuelle au cours de laquelle le bilan financier de l'année écoulée sera déposé et l'élection des membres de l'exécutif pour 2013/2014 sera tenue.

NEXT MEETING

Join us on
Monday
June 17, 2013
at 7 p.m.

New location
Ron Kolbus
Lakeside Centre



PROCHAINE RENCONTRE

Le lundi
17 juin 2013
à 19 h

Nouveau lieu
Centre Ron
Kolbus Lakeside

THIS MONTH - CE MOIS-CI

This will be the last regular meeting before we break for the Summer.

The first portion of the meeting we will be holding our Annual General Meeting.

Once this obligation is completed, the rest of the evening will be dedicated to a free form workshop.

Members who would like to get advice on their trees and work on them with the help of experienced members should bring their trees.

We can help with repotting, wiring, design and regular maintenance! Bonsai wire will be available and there will be soil for sale.

La réunion mensuelle régulière de ce soir sera la dernière avant la relâche pour l'été.

Dans la première partie de la rencontre nous tiendrons notre Assemblée générale annuelle.

Une fois cette obligation complétée, le reste de la soirée sera essentiellement consacrée à un atelier libre.

Les membres qui souhaitent obtenir des conseils sur leurs arbres ou pour travailler sur ceux-ci avec l'aide de membres expérimentés devraient apporter ces arbres.

Nous pouvons vous aider pour le repotage, le ligaturage, la conception et l'entretien régulier; le fil à ligaturer et les outils nécessaires seront disponibles et il y aura du substrat à vendre.

Vianney Leduc

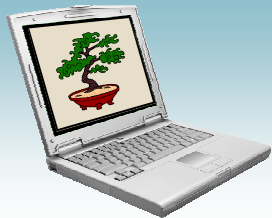
NEW MEMBER

A warm welcome is extended to :

Andy Kennealy

NOUVEAU MEMBRES

Nous souhaitons la bienvenue à :



BONSAI DIGITAL RESOURCES

<http://bonsainut.com/>
<http://bonsaitonight.com/>
<http://crataegus.com/>
<http://bonsaifarm.tv/>
<http://bonsaistudygroup.com/>
<http://www.bonsaiempire.com/>
<http://peterteabonsai.wordpress.com/>



OTHER EVENTS EXPOSITIONS

Société de bonsaï et de penjing du Québec

www.bonsaiduquebec.com June 29, 30-July 1
Pépinière Bonsaï Gros-Bec
St-Alphonse-Rodriguez, Québec

Société de bonsaï et de penjing des Bois-Francis

www.interre.net/boisfrancis August 24-25
Parc Marie-Victorin
Kingsey Falls, Québec

Société de Bonsaï et de Penjing de Montréal

www.bonsaimontreal.com October 4-7
Maison de l'Arbre du
Jardin Botanique de Montréal
Montréal, Québec

Ottawa Bonsaï Society

www.ottawabonsai.org September 14-15
the Embassy of Japan
Ottawa, Ontario

REMINDER — RAPPEL

June 17th will be the last meeting until Fall.

Stock-up on reading material from the OBS Library selection!

Take this opportunity to look around and return overdue books.



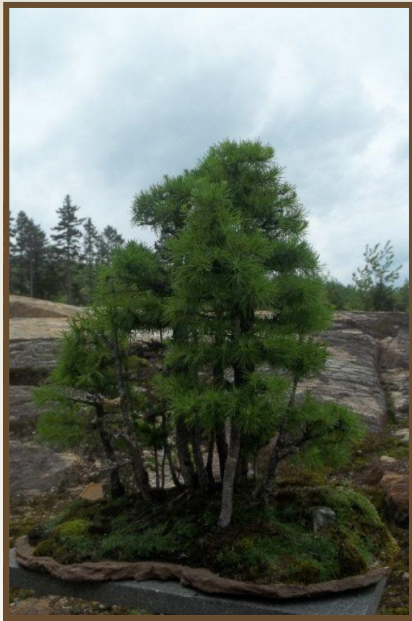
La rencontre du 17 juin sera la dernière avant l'automne
Faites le plein de lecture parmi la sélection de livres de la Bibliothèque SBO!

Prenez un instant pour rechercher et retourner les livres en retard.

TRIP TO BONSAI GROS-BEC VOYAGE CHEZ BONSAÏ GROS-BEC

Below are some lovely examples of trees found at Bonsai Gros-Bec. Courtesy of Hilal Ahmed.

Voici quelques exemples de beaux arbres trouvés chez Bonsai Gros-Bec. Courtoisie de Hilal Ahmed.





Bonsai Gros Bec
Et si un bonsai touchait votre coeur?

In the beautiful Lanaudière region, north of Montréal, we invite you to visit our greenhouses and our collection of bonsai and penjing from China, Korea, Japan and Canada.

We give a 10% discount to Ottawa Bonsai Society members on pots, tools, wires, accessories and soil.

We are open Wednesday to Sunday from 10:00 a.m. to 4:00 p.m. Please call for an appointment to visit us. Guided visits are available at \$6 per person, which is refunded if you buy for \$50 or more. We now accept payment by debit cards as well as by MasterCard and Visa.

We have bonsai of all sizes, a large selection of pre-bonsai, as well as pots, accessories, tools, wire and soil.

We look forward to sharing our passion with you all!

Dans la belle région de Lanaudière au nord de Montréal, nous vous invitons à venir visiter nos installations et nos collections de bonsaïs et de penjings importés de Chine, de Corée, du Japon et du Canada.

Aux membres de la Société de bonsai d'Ottawa, nous offrons un rabais de 10% sur les pots, les outils, le fil à ligaturer, les accessoires ainsi que le substrat à bonsai.

Nous sommes ouverts du mercredi au dimanche de 10h à 16h. Si vous comptez nous visiter, il est préférable de nous en prévenir par téléphone. Des visites guidées sont disponibles à 6 \$ par personne sur réservation. Ces frais vous seront remboursés si vous achetez pour 50 \$ ou plus. Nous acceptons maintenant les paiements par le service de débit Interact ainsi que par MasterCard et Visa.

Nous avons des bonsaïs de toutes les tailles ainsi qu'un grand choix de pré-bonsaïs, de pots, d'accessoires, d'outils, de fil à ligaturer et de substrat.

Au plaisir de partager notre passion avec vous!

Suzanne Piché & Robert Smith

BONSAÏ GROS-BEC
40 rue Imbeault
St-Alphonse-Rodriguez Qc
J0K 1W0

(450) 883-1196 / info@bonsaigrosbec.com / www.bonsaigrosbec.com

2012 – 2013

EXECUTIVE

EXÉCUTIF

Treasurer **Trésorier**

Yvon Bernier

Librarian **Bibliothécaire**

Mike O'Connor

Secretary **Secrétaire**

Duart Crabtree

Director of Public Relations **Directeur des relations publiques**

Duart Crabtree

Chief Instructor **Instructeur principal**

Vianney Leduc

Editors **Éditeurs**

Yvon Bernier
Charles Lacombe

Steering Group **Conseil directeur**

Yvon Bernier, Elroy Cober,
Duart Crabtree, John Gummesson,
Paul Lauzon, Vianney Leduc,
Peter Lennon, Mike O'Connor,
Barney Shum, Gordon Williams



Meeting Location

RON KOLBUS LAKESIDE CENTRE

Coming from the East on Carling Avenue:

turn right on Greenview Avenue (which is the entrance to Britannia Park).

Continue on Greenview for about one kilometer (to the end of the road).

The Kolbus Centre is on the right side of the road with a large parking area across the road on the left.

Please note that Greenview Avenue is the northern extension of Pinecrest Road.

RON KOLBUS LAKESIDE CENTRE
102 GREENVIEW AVE
OTTAWA ON K2B 8J8

Lieu des rencontres

CENTRE RON KOLBUS LAKESIDE

Venant de l'est sur l'Avenue Carling:

tournez à droite sur l'Avenue Greenview (qui est l'entrée du parc Britannia).

Continuer sur Greenview pendant environ un kilomètre (jusqu'au bout de la route).

Le Centre Kolbus est sur le côté droit de la route avec une grande aire de stationnement en face sur la gauche.

Veuillez noter que Greenview Avenue est le prolongement nord du chemin Pinecrest.

CENTRE RON KOLBUS LAKESIDE
102 AV GREENVIEW
OTTAWA ON K2B 8J8

Map to OBS meeting Ron Kolbus Lakeside Centre
Carte routière menant aux rencontres SBO au Centre Ron Kolbus Lakeside



Contact Us – Pour nous joindre

**PO BOX 4254 STN E
OTTAWA ON K1S 5B3**

www.ottwabonsai.org

yvbernier@videotron.ca

